

## TABLE DES MATIERES

Projet PNR patrimoine culturel en Algérie (2001-2003) .....	7
Présentation du Turath n°3 .....	11

### 1ère partie : textes en langue française

#### *Dossier Aurès*

L'histoire, les Aurès et les hommes <i>Med Nadhir SEBAA</i> .....	21
---	----

#### *Dossier proverbes et dictons*

Essai de parémiologie <i>Sidi Mohamed LAKHDAR-BARKA</i> .....	49
African literature. Essai de fixation par écrit d'unités culturelles orales <i>Sidi Mohamed LAKHDAR-BARKA</i> .....	57

#### *Matériaux :*

Proverbes recueillis à Mascara <i>Chafika BENFATAH</i> .....	89
Proverbes recueillis à Mostaganem <i>Nawel BOUDAOU</i> .....	97
Proverbes recueillis à Tlemcen <i>Amina CHEKROUN</i> .....	101
Introduction à une approche sémiologique de la coiffe en Algérie <i>El Djomhouria SLIMANI</i> .....	105
Éléments de discographie : Blaoui Houari <i>Mustapha OULD AMEUR</i> .....	119
Élément de bibliographie (suite) <i>Hadj MILIANI</i> .....	123
Document : Extrait du discours du président de la République autour du patrimoine culturel populaire .....	127

### 2<sup>ème</sup> partie : textes en langue arabe

#### ملف الحكايات

7.....	قصص جمعت بمزونة. وسيلة تاليا و نادية زناتي
23.....	قصص جمعت برشقون (ولاية عين تموشنت). عتيقة بوراس

- قصص جمعت في معسكر. فاطمة لعربي، فاطمة الزهراء مقدم و فوفا  
31..... يحيا باي  
قصص من ندرومة (منطقة جبال). نوال مهيني، ابتسام مير وكهينة مادي  
35.....

## ملف الأغاني الشعبية

- أغاني بكايات سعاد هني، شهرزاد قنتون و إلهام كازي ثاني..... 41  
أغاني جمعت في مشرع الصفا (تيارت)..... 45  
أغاني نساء من نوع "سماوي" تسيمسيلت. لندة بن موسى، كريمة بن  
سحلة و نادية شيخاوي..... 47  
أغاني "غول" البايد..... 55  
قرقابو "فرقة محبوب وهران" (كارطو). سعاد كاوس و نوال سميلي..... 59  
حكاية عقبة بن نافع عند فتح المهديّة..... 65  
حوار مع مدّاحة مستغانمية. عزالدين مالك..... 69  
81..... Extraits d'un fac-similé de « kounnach »